



RACJE GMINNE

**NR
4
(509)**

15-29.02.2016 r.
ISSN 1640-8071
www.pawlowice.pl
www.gokpawlowice.pl



Cena:
2,20 zł
(w tym 8% Vat)

DWUTYGODNIK GMINY PAWŁOWICE

Zagraniczni studenci w Golasowicach

strona 7



zof. bs

Uczniowie tańczą jeden z narodowych tańców Kirgistanu. Kroki pokazuje im Aigerim Pazylova, wolontariuszka, która przybyła do Golasowic w ramach międzynarodowego projektu.

w numerze

**Grupowe negocjacje
cen energii**

strona 3

Program Rodzina 500+

strona 3

**Uważaj! Seria
włamań do domów**

strona 4

**Dzień Patrona
w gimnazjum**

strona 8

zdj. archiwum



Przedszkole z ogrodem zimowym

Urząd Gminy ogłosił przetarg na przebudowę budynku Przedszkola w Modrzewiowym Ogrodzie.

Do końca wakacji przedszkole znajdujące się na osiedlu przejdzie gruntowną przebudowę oraz poddane zostanie termomodernizacji. Inwestycja obejmuje przebudowę dachu, ocieplenie ścian zewnętrznych, wymianę instalacji elektrycznej, przebudowę głównych schodów oraz wykonanie izolacji piwnic.

Budynek zostanie powiększony dzięki zabudowaniu tarasów znajdujących się od strony ogrodu. Tarasy na piętrze zostaną zagospodarowane na dwie sale przedszkolne. Natomiast część tarasu na parterze zostanie zamieniona na ogród zimowy. Będzie to przeszklone miejsce z wydzieloną częścią do zabawy i z wyjściem na podwórkę.

Z uwagi na ogrom i zakres prac w budynku nie będą mogły przebywać dzieci. Przedszkolaki na czas remontu będą musiały przeprowadzić się do budynku szkoły. Będą miały do swojej dyspozycji osobne pomieszczenia, ale wiąże się to ze zmniejszeniem ilości klas dla uczniów. Dlatego na czas remontu w Szkole Podstawowej nr 2 zostanie wprowadzona zmianowość. Prace mają zakończyć się w wakacje, aby od września dzieci mogły przebywać w odnowionym budynku.

Jeżeli procedura przetargowa pójdzie sprawnie, prace rozpoczną się na początku kwietnia. Od kwoty uzyskanej w przetargu będzie jednak zależeć zakres robót w Szkole Podstawowej nr 2 w Pawłowicach, gdyż gmina na obydwie inwestycje przeznaczyła określoną pulę pieniędzy. Planowana termomodernizacja budynku będzie realizowana w kilku etapach. bs

Zwężenie na dwupasmówce

Od 8 stycznia Droga Krajowa nr 81 w Pawłowicach została zwężona w kierunku Wisły. Utrudnienia spowodowane są budową połączeń z obwodnicą.

Na razie ruch nie jest duży, więc korki się nie tworzą, ale taka organizacja ruchu może potrwać kilka miesięcy. Utrudnienia rozpoczynają się tuż za wjazdem do ul. Zamkowej. Wyłączenie części drogi z ruchu jest potrzebne, aby wybudować pas włączenia i wyłączenia z budowanej obwodnicy. Do dyspozycji kierowców jest w rezultacie tylko lewy pas ruchu.

Przypomnijmy, że budowa obwodnicy Pawłowic ruszyła w styczniu ubiegłego roku, a zakończenie inwestycji zaplanowano na 31 października 2016 r. Jeżeli jednak pogoda będzie sprzyjać, to prace zakończą się być może już w wakacje. Umowa z wykonawcą opiewa na 89 mln 872 tys. złotych brutto. bs



zdj. bs



zdj. bs

Po Bajce nie ma już śladu!

Wyburzone zostały budynki mieszkalne i gospodarcze w rejonie skrzyżowania ul. Zwycięstwa i Śląskiej w Krzyżowicach. Przyczyna ta sama: szkody górnicze.

Po dawnej restauracji „Bajka” oraz znajdujących się w sąsiedztwie dwóch budynków mieszkalnych nie ma już śladu. Teren został wyrównany i uporządkowany. – *Budynki mieszkalne wraz z zabudowaniami gospodarczymi zostały wypłacone już po powodzi w 1997 roku* – mówi Bogumiła Oberska, kierownik Działu Szkód Górniczych w KWK „Pniówek”. – *Były w bardzo złym stanie technicznym.*

Teren, na którym znajdowały się budynki, jest obszarem zalewowym. Przy większych opadach deszczu, do budynków dostawała się woda. Tak stało się kilkakrotnie w ostatnich latach. Wyburzenie budynków pozwoli zrealizować planowaną budowę ronda. Ma ono łączyć ulice Zwycięstwa i Śląską oraz nową drogę, która ma zostać wybudowana do budynku OSP. Planowana jest również przebudowa mostu oraz uszczelnienie i podniesienie wałów pod kątem przewidywanych osiadań terenu. Zakres prac jest bardzo duży i wymaga wysokich nakładów finansowych. Wszystko wskazuje na to, że takie prace w tym roku, ze względu na sytuację kopalni, nie będą realizowane. KWK „Pniówek” zamierza jednak wykonać inne prace związane z likwidacją szkód górniczych, jak przebudowa wiaduktu kolejowego nad ul. Zapłocie oraz naprawa kanalizacji sanitarnej przy ul. Wyzwolenia w Pawłowicach. bs

O bezpieczeństwie na komisji

12 lutego, w Urzędzie Gminy Pawłowice odbyło się posiedzenie Komisji Bezpieczeństwa z udziałem władz gminy, pracowników urzędu i funkcjonariuszy policji.

Szczególną uwagę zwrócono na sprawy związane z bezpieczeństwem na drogach. Z przedstawionej analizy wynika, że wzrosła ilość kolizji drogowych przy jednoczesnym dużym spadku liczby wypadków. Niestety, często kończyły się one tragicznie. Dlatego tak ważne jest prowadzenie profilaktyki wśród dzieci i osób starszych w zakresie bezpiecznego poruszania się po drogach, zwłaszcza po zmroku. Od 1 września na drogach poza terenem zabudowanym po zmierzchu trzeba nosić elementy odblaskowe. Komisja będzie podejmować działania, aby jak najwięcej odblasków trafiło do pieszych i rowerzystów. Więcej o tej sprawie i posiedzeniu komisji w kolejnym wydaniu gazety.



Grupowe negocjacje cen energii dla mieszkańców

Coraz więcej osób poszukuje oszczędności na rachunkach za energię. Jednym ze sposobów obniżenia opłat jest grupowe negocjowanie cen.

Temat został podniesiony na zebraniu wiejskim, które odbyło się 18 stycznia w Pawłowicach. Jeden z mieszkańców zwrócił się do Urzędu Gminy po pomoc w wynegocjowaniu tańszej energii elektrycznej. Kilka dni później Gmina zorganizowała w tej sprawie spotkanie ze specjalistą ds. rynku energii z udziałem sołtysów i zainteresowanym mieszkańcem. Okazało się, że urząd nie może pośredniczyć w załatwianiu spraw między odbiorcami indywidualnymi i firmami energetycznymi. W imieniu mieszkańców może jednak wystąpić Rada Sołecka. – *W negocjacjach z firmą energetyczną kluczowe znaczenie ma wielkość poboru energii przez daną grupę* — tłumaczy sołtys Grzegorz Cyrulik. – *Jeżeli uda się zgromadzić odpowiednio dużą liczbę chętnych, nie będą się oni musieli martwić podwyżkami cen energii. Być może jednak trzeba będzie zmienić dostawcę prądu.*

Zasada działania ma być podobna jak w przypadku wielu innych zakupów grupowych: najpierw musi zostać zebrana grupa osób zainteresowanych uzyskaniem lepszych warunków u dostawców (czym więcej osób, tym lepiej). Następnie przedstawiciele firmy zajmującej się negocjowaniem cen przystąpią do rozmów z dostawcami, by uzyskać nowe, lepsze warunki zakupu energii. – *Wynegocjowana oferta, zawierająca porównanie do aktualnego cennika, zostanie przekazana członkom grupy, którzy podejmą decyzję o ewentualnej zmianie dostawcy* – tłumaczy sołtys.

Wszystkich zainteresowanych tematem prosimy o kontakt z sołtysiem (tel. 661 859 878) lub członkami rady sołeckiej Pawłowic. bs

Program Rodzina 500+

W związku z licznymi pytaniami mieszkańców dotyczącymi Programu Rodzina 500+ informujemy, że ustawa wprowadzająca te świadczenie jeszcze nie weszła w życie.

Zgodnie z aktualnym projektem ustawy, świadczenie w wysokości 500 zł będzie wypłacane rodzicom lub opiekunom na każde dziecko do ukończenia przez nie 18. roku życia. W przypadku ubiegania się o świadczenie na pierwsze dziecko obowiązywać będzie kryterium dochodowe w wysokości 800 zł, a w przypadku dziecka niepełnosprawnego kryterium będzie wynosić 1200 zł. Na drugie i kolejne dzieci kryterium dochodowe nie obowiązuje.

Zadanie w Gminie Pawłowice będzie realizowane przez Ośrodek Pomocy Społecznej znajdujący się przy ul. Górniczej 26 w Pawłowicach.

Wnioski o świadczenie będzie można składać dopiero po wejściu w życie przedmiotowej ustawy. Należy to zrobić w gminie, w której mieszkamy. Planowany termin to kwiecień 2016 roku. Zakłada się, że osoby, które złożą wnioski w okresie od kwietnia do czerwca 2016 r. otrzymają świadczenie w czerwcu 2016 r. z wyrównaniem od kwietnia br.

Wzory wniosków i innych oświadczeń oraz szczegółowe informacje dotyczące świadczenia będą dostępne na stronie www.ops.pawlowice.pl po wejściu w życie ustawy.

Wniosek przez Internet bez kolejek

Wniosek o przyznanie dodatku 500 zł na dziecko będzie można złożyć przez Internet. W tym celu rodzic będzie musiał mieć tzw. profil zaufany ePUAP. Groźnie brzmiący ePUAP to elektroniczna Platforma Usług Administracji Publicznej. Jest to serwis, który umożliwia załatwianie spraw administracyjnych za pośrednictwem Internetu. Wystarczy utworzyć swoje konto na stronie epuap.gov.pl, a następnie udać się do urzędu gminy w celu poświadczenia profilu elektronicznego. Po jego poświadczeniu i wybraniu metody logowania do systemu można w pełni z niego korzystać. Aby uniknąć kolejek, już teraz zachęcamy mieszkańców do zakładania profilu. bs

Nowoczesne urządzenia pomagają ograniczyć straty wody

O prawie 3 proc. udało się ograniczyć straty wody w sieci wodociągowej. Gminy Zakład Wodociągów i Kanalizacji podsumował ubiegły rok.

W przygotowanym zestawieniu szczególną uwagę zwracają dane dotyczące sprzedaży. W porównaniu do 2014 roku wzrost jest znaczny, bo o ponad połowę. Skąd ta liczba? Wzięła się ona stąd, że pod koniec 2014 roku pawłowski zakład zaczął dostarczać wodę do KWK „Pniówek”. Każdego miesiąca do kopalni trafia ok. 40 – 50 tys. metrów sześć. wody. Jak wielka jest to ilość niech świadczy fakt, że na tyle mniej więcej określa się zapotrzebowanie na wodę aż czterech sołectw: Warszowic, Krzyżowic, Pawłowic i Pniówka.

Inne liczby, na które warto wrócić uwagę, dotyczą strat wody. Dane są więcej niż optymistyczne. Krzyżowickim wodociągom udało się ograniczyć straty wody z prawie 11 proc. do niecałych 8 proc. To znakomity wynik, bo do tej pory spadek był w okolicy 1 procenta rocznie. – *To efekt naszych starań, aby jak najszybciej wykryć i usunąć wycieki* – mówi Tomasz Błaszkiwicz, kierownik Działu Eksploatacji i Inwestycji. – *Mamy swój wypracowany przez lata system.*

Szybkie działanie, mniejsze straty

Zarówno w sieciach wodociągowych, jak i ściekowych, nieustannie zdarzają się wycieki i awarie. Skala i rozproszenie infrastruktury wodno-kanalizacyjnej wymuszają korzystanie z nowoczesnych technologii. Przydatne okazały się zwłaszcza dwa urządzenia, które w ubiegłym roku zakupił Zakład. Są to: enigma i geofon. – *Korzystamy z nich kilka razy w miesiącu* – podkreśla Tomasz Błaszkiwicz. – *Urządzenia pozwalają nam zlokalizować wycieki wody nawet przy dużym hałasie. Osoba obsługująca urządzenie nosi specjalne słuchawki, w których słyszy poziom szumu wody.*

Geofon pomógł zlokalizować m.in. wyciek przy źródle w Pawłowicach. Udało się usunąć awarię bez rozkopywania drogi. Przy awariach decydującą rolę odgrywa szybkość reakcji. – *W pogotowiu wodociągowym pracuje 6 osób, dwie osoby są zawsze na dyżurze, niezależnie od pory dnia* – dodaje. – *Cała sieć jest skomputeryzowana i jeżeli wielkość parametrów przekroczy ustalone progi, dyspozytor jest informowany natychmiast za pomocą wiadomości SMS. Taką informację otrzymuje również dyrektor i kierownik zakładu.*

Dodatkowo sieć wodociągowa została podzielona na strefy, dzięki czemu w razie awarii można zawęzić rejon poszukiwań i odciąć dopływ wody tylko do miejsca, gdzie doszło do wycieku. To ogranicza straty, ale też zmniejsza uciążliwość mieszkańców związane z brakiem wody. Duży wpływ na redukcję strat wody mają również inwestycje prowadzone przez zakład oraz sukcesywne wymiany skorodowanych stalowych wodociągów. bs

Gospodarka wodno – ściekowa w 2015 roku

	2014 r.	2015 r.
sprzedaż wody dla odbiorców	879 678 m sześć.	1 346 394 m sześć.
zużycie wody przez mieszkańca (bez zakładów produkcyjnych)	89 l	92,8 l
straty wody	10,85 %	7,9 %
oczyszczenie ścieków	1 081 825 m sześć.	1 017 889 m sześć.



zof. archiwum

Uważaj! Seria włamań do domów

Łodzieje grasują na terenie naszej gminy. W ciągu ostatnich dwóch tygodni okradli dwie posesje, a do trzech próbowali się włamać. Teraz szuka ich policja.

Do pierwszej kradzieży doszło 27 stycznia ok. 16.30. Łodziej włamał okno w kuchni i włamał się do domu jednorodzinnego w Pniówku. Zabrał pieniądze. W ten sam sposób włamał się do domu obok. Tym razem jego łupem padły zegarek i złota obrączka. Wieczorem tego samego dnia doszło do próby kradzieży przy ul. Zjednoczenia w Pawłowicach. Łodziej uszkodził panel ogrodzeniowy i roletę zabezpieczającą okno w budynku, ale nie dostał się do środka. Spowodował jednak straty oszacowane na ok. 600 zł.

Łodzieje grasowali również na ul. Mickiewicza w Pawłowicach. 7 lutego, pół godziny przed północą próbowali się włamać do dwóch domów. – *Spaliśmy już, kiedy zadzwonili do drzwi. Widocznie chcieli sprawdzić, czy ktoś jest w domu* – opowiadają mieszkańcy. – *Kiedy zapaliliśmy światło, odjechali. Po kilku minutach jednak wrócili i świecili latarkami w okna domu sąsiadów. Jeden z nich czekał w aucie z włączonym silnikiem.*

Mieszkańcy rozpoznali, że był to samochód marki Opel Astra, model kombi, ciemnego koloru. Początkowe numery rejestracyjne pojazdu to SH.

– *Apelujemy o sąsiedzką czujność oraz właściwe zabezpieczenie domów i mieszkań – radzą policjanci. – Łodzieje przedostają się do wnętrza budynków najczęściej wylamując okna i drzwi. Przestępcy często obserwują nasze mieszkania i domy. Zanim zdecydują się „wejść” do środka, dzwonią najpierw na domofon, sprawdzają czy ktoś jest wewnątrz.*

Niestety ich przestępczej działalności sprzyja obojętność sąsiadów, czy brak zainteresowania ze strony świadków, którzy widzą, że w najbliższej okolicy pojawiły się nikomu nieznane osoby. Dlatego tak ważne jest, aby w każdej podejrzanym sytuacji alarmować policję, dzwoniąc na telefon alarmowy 997 lub do Komisariatu Policji w Pawłowicach: 324494510. Szybka interwencja stróżów prawa nie tylko pokrzykuje plany włamywaczy, ale i pomoże w ich ujęciu. bs

Jak uniknąć kradzieży!

- Pamiętaj, czujny sąsiad to dobry sąsiad.
- Szczekanie w nocy psa jest sygnałem dla Ciebie i najbliższych sąsiadów, że ktoś obcy zbliżył się do ogrodzenia.
- Nie pozostawiaj uchylonych lub otwartych okien, kiedy wychodzisz z domu.
- Zamykaj drzwi wejściowe, nawet jeśli jesteś w domu.
- Nie chowaj kluczy pod wycieraczką, doniczką czy za skrzynką na parapecie.

Rocznik 1997, do badania!

Od 22 do 25 lutego, odbędzie się kwalifikacja wojskowa dla osób urodzonych w 1997 roku zamieszkałych stale lub przebywających czasowo ponad 3 miesiące na terenie Gminy Pawłowice.

Każda osoba, która ma obowiązek stawić się przed komisją, otrzyma imienne wezwanie z informacją o terminie i miejscu oraz dokumentach, które powinna ze sobą zabrać. Powiatowa Komisja Lekarska dla powiatu pszczyńskiego przyjmuje w Pszczynie przy ul. Bogedaina 24 (Powiatowy Zespół Szkół nr 2 im. Karola Miarki). W powiecie pszczyńskim przed komisją ma obowiązek stawić się niemal 700 młodych mężczyzn i kobiet, w tym 122 mieszkańców gminy Pawłowice.

Za niestawienie się do kwalifikacji, podobnie jak wcześniej za niestawienie się przed komisją poborową, grozi grzywna lub kara ograniczenia wolności.

Mapa zagrożeń – konsultacje społeczne w Pawłowicach

Trwają debaty na temat map zagrożeń i związane z tym konsultacje w poszczególnych gminach powiatu pszczyńskiego. 25 lutego, policjanci spotkają się z mieszkańcami gminy Pawłowice.

Konsultacje społeczne są jednym z elementów tworzących mapy zagrożeń. Poświęcone zostaną wyznaczeniu miejsc zagrożonych przestępczością kryminalną oraz wykroczeniami uciążliwymi społecznie, które będą uwzględniane w planowaniu codziennej służby funkcjonariuszy policji. Dlatego tak ważne są opinie mieszkańców, które pomogą doprecyzować mapy pod względem bezpieczeństwa.

Spotkanie rozpocznie się o godz. 10.00 w Osiedlowym Domu Kultury. Zapraszamy do udziału.

Wiatr uszkodził trakcję kolejową

W niedzielę, 31 stycznia silny wiatr zerwał trakcję kolejową na linii kolejowej Warszawa - Pawłowice. Do zdarzenia doszło ok. 7.00 rano.

Z powodu uszkodzeń wstrzymany został ruch pociągów towarowych. Naprawa trwała do popołudnia. Pierwsze pociągi mogły przejechać o godzinie 13.25, kiedy przywrócono ruch na jednym torze. Po godzinie 16.00 ruch kolejowy odbywał się już bez zakłóceń.



Kronika Policyjna

Ranny w wypadku

22 stycznia, kwadrans przed 7.00 rano, zderzyły się dwa samochody. Do wypadku doszło na ul. Orlej w Krzyżowicach.

Kierujący fiatem punto 37-latek z Jastrzębia – Zdroju, w trakcie manewru wyprzedzania stracił panowanie nad pojazdem i uderzył w bok opla astry. Auto prowadził 39-letni mieszkaniec Warszowic. W wyniku zderzenia oba pojazdy wjechały do przydrożnego rowu. Mieszkaniec Warszowic z ogólnymi obrażeniami ciała został przewieziony do szpitala.

Kradzież auta

Nieznany sprawca z terenu parkingu osiedlowego skradł samochód marki Volkswagen Passat o wartości 13 tys. zł. Do kradzieży doszło 28 stycznia ok. godz. 19.00.

Zarysował karoserię

Na parkingu niestrzeżonym przy ul. Kruczej w Pniówku, nieustalony sprawca wgniół i zarysował karoserię samochodu marki Citroen Xara. Straty właściciela oszacowano na 750 zł. Do zdarzenia doszło 29 stycznia ok. 6.00 rano.

Szedł środkiem jezdni

Policjanci ustalają okoliczności zdarzenia drogowego, do którego doszło 28 stycznia na ul. Pszczyńskiej w Pniówku. Kilka minut przed godz. 18.00 został potrącony 43-letni mieszkaniec Jastrzębia – Zdroju. Mężczyzna szedł środkiem jezdni, kiedy wjechało w niego auto prowadzone przez 30-letniego jastrzębianina. Pieszy z urazami nogi trafił do szpitala.

**Telefon komisariatu w Pawłowicach
32 449-45-10 - czynny całą dobę**



Budujemy więcej w Pawłowicach

Ze statystyk prowadzonych przez Starostwo Powiatowe w Pszczynie wynika, że w naszej gminie z roku na rok budowanych jest coraz więcej domów jednorodzinnych. Ogólna liczba wydawanych pozwoleń na budowę wzrosła w porównaniu do 2014 roku.

W 2015 roku wydano 62 decyzje dotyczące pozwoleń na budowę budynków mieszkalnych oraz 5 pozwoleń na budynki usługowe i 9 na budynki gospodarcze i garaże. Najwięcej inwestycji było planowanych w Pawłowicach (łącznie 25) oraz, o dziwo, w Krzyżowicach, gdzie wydano zgodę na budowę 16 budynków mieszkalnych. Terenem jest zainteresowany deweloper, który zamierza wybudować przy ul. Szkolnej osiedle składające się z 16 domków jednorodzinnych.

W ciągu ostatnich 5 lat wydano łącznie 466 pozwoleń na budowę budynków mieszkalnych, usługowych i gospodarczych. Natomiast do użytkowania zgłoszono 244 budowle. Najwięcej budowano w ubiegłym roku w Pawłowicach, gdzie powstały 23 budynki mieszkalne, 3 usługowe, 58 gospodarczych oraz garaży. Do największych inwestycji 2015 roku w naszej gminie należą: Centrum Kultury Pawłowice, Restauracja Pielgrzymówka, Agro-Penkala w Pielgrzymowicach, sklep Grene w Pawłowicach, myjnia samochodowa w Pniówku oraz hala magazynowa firmy JPG 2 na terenie Katowickiej Specjalnej Strefie Ekonomicznej. Poniżej i obok dokładne statystyki dotyczące naszej gminy. bs

Pozwolenia na budowę wydane w 2015 roku

Sołectwa	Budynki mieszkalne	Budynki usługowe	Budynki gospodarcze oraz garaże
Golasowice	5	-	1
Jarząbkowice	7	-	1
Krzyżowice	16	-	1
Pawłowice	18	3	4
Pielgrzymowice	8	-	1
Pniówek	-	1	-
Warszowice	8	1	1
Razem	62	5	9

Pozwolenia na budowę w latach 2010 - 2015

	bud. mieszkalne	inne budynki
Rok 2010	55	27
Rok 2011	55	20
Rok 2012	71	25
Rok 2013	64	15
Rok 2014	44	14
Rok 2015	62	14
Razem:	351	115

Budynki zgłoszone do użytkowania w 2015 roku

Sołectwa	Budynki mieszkalne	Budynki usługowe i produkcyjne	Budynki gospodarcze i garaże
Golasowice	7	-	-
Jarząbkowice	1	-	-
Krzyżowice	1	-	-
Pawłowice	23	3	58
Pielgrzymowice	7	2	1
Pniówek	2	1	-
Warszowice	6	1	1
Razem	47	7	60

Budynki zgłoszone do użytkowania w latach 2010 - 2015

	bud. mieszkalne	inne budynki
Rok 2010	45	10
Rok 2011	30	7
Rok 2012	40	18
Rok 2013	59	14
Rok 2014	75	10
Rok 2015	47	67
Razem:	296	126

Szkoła dla rodziców

3 marca rusza „Szkoła dla rodziców”. Zajęcia organizuje Ośrodek Pomocy Społecznej w Pawłowicach.

Do szkoły zapraszamy zwłaszcza tych rodziców, którzy chcą lepiej rozumieć własne dziecko i zależy im na dobrej komunikacji z nim, chcą nauczyć się rozwiązywać konflikty bez przemocy oraz pragną tak mówić, aby dziecko ich słuchało i tak słuchać, by dziecko chciało do nich mówić.

Szkoła ma pomóc w przezwyciężaniu rodzicielskich trudności. Jeśli nie potrafisz „dotrzeć” do swojego dziecka lub chcesz po prostu być lepszym rodzicem, zajęcia są właśnie dla Ciebie. Szkoła dla rodziców to cykl 10 spotkań dotyczących wychowywania dzieci. Zajęcia będą odbywać się w Ośrodku Pomocy Społecznej.

Zapisy przyjmowane są osobiście w OPS Pawłowice (ul. Górnicza 26) lub pod numerami telefonów: 32/47-21-741, 739 001 606. Udział w zajęciach jest bezpłatny.

Prawo jazdy i dowód rejestracyjny za darmo

Mieszkańcy, którzy muszą wymienić prawa jazdy i dowody rejestracyjne, w związku ze zmianą nazewnictwa ulic, mogą to zrobić za darmo. Gmina zawarła w tej sprawie porozumienie ze Starostwem Powiatowym.

Do bezpłatnej wymiany dokumentów uprawnione są osoby mieszkające przy ulicach, których nazwy zostały zmienione uchwałą Rady Gminy Pawłowice z 24 listopada 2015 roku.

Wymiany dokumentów można dokonać za pośrednictwem Punktu Kurierskiego Wydziału Komunikacji Starostwa Pszczyńskiego znajdującego się w Urzędzie Gminy Pawłowice. Należy to zrobić w terminie od 19 lutego do 30 czerwca 2016 roku.

Godziny otwarcia Punktu Kurierskiego w Urzędzie Gminy Pawłowice:

poniedziałek	7.30-15.30
wtorek	7.30-17.00
środa	7.30-15.30
czwartek	7.30-15.30
piątek	7.30-14.00

Dodatkowe informacje można uzyskać pod nr telefonu: 32/4756-350.

Marco - wolontariusz z Francji przez rok gościł w gminie Pawłowice.



zdj. UG

Wolontariat zagraniczny: co, gdzie i jak?

Dzięki wolontariatowi możesz spotykać interesujących ludzi, odwiedzać ciekawe miejsca i zdobywać doświadczenia przydatne w pracy zawodowej. Możesz wyjechać i na dwa miesiące, i na rok. Samodzielnie lub z grupą znajomych. Nie musisz martwić się o wyżywienie i zakwaterowanie. Za swoją pracę dostaniesz kieszonkowe.

Gmina Pawłowice przeszła procedurę akredytacji i może wysyłać i przyjmować wolontariuszy w ramach tzw. Wolontariatu Europejskiego z Programu Erasmus+ współfinansowanego przez Komisję Europejską. Dzięki temu, osoba wyjeżdżająca jako wolontariusz otrzymuje odpowiednie środki na pokrycie kosztów zakwaterowania i wyżywienia, kosztów podróży oraz kieszonkowe. Fakt, że projekt jest promowany i współfinansowany przez Komisję Europejską, sprawia, że wolontariusze mają gwarancję bezpieczeństwa, ponieważ każda organizacja, aby móc organizować projekty i przyjmować wolontariuszy, musi przejść procedurę akredytacji i otrzymać specjalny certyfikat, który jest jej „znakiem jakości”. Warto podkreślić, że Wolontariat Europejski to najbardziej atrakcyjny finansowo program wolontariatu zagranicznego.

Kto może wyjechać?

Wolontariat Europejski skierowany jest do osób w wieku od 17 do 30 lat, aby umożliwić im podjęcie pracy społecznej za granicą. Trwa od 2 do 12 miesięcy. Projekty z udziałem co najmniej 10 wolontariuszy lub osób niepełnosprawnych mogą trwać od 2 tygodni do 12 miesięcy. Celem wyjazdu jest nie tylko praca. Założeniem Wolontariatu Europejskiego jest rozwój personalny, uczenie się pracy w międzynarodowym środowisku

i poznawanie innych kultur.

Aby przyjąć wolontariuszy, organizacja lub instytucja (tzw. organizacja goszcząca) musi wcześniej przygotować projekt wolontariatu, określając w nim zadania, czas pracy, opiekę, sposób przygotowania wolontariusza do pracy etc. Wolontariusze nie są zdani sami na siebie. Mogą liczyć na pomoc Urzędu Gminy, który przygotowuje młode osoby do wyjazdu i pomoże im w załatwieniu wszelkich formalności.

Czy trzeba znać język obcy?

Znajomość języka obcego zawsze się przydaje, nawet jeśli organizator wolontariatu jej nie wymaga. Większość organizacji oczekuje jednak od kandydatów znajomości podstaw języka angielskiego lub języka kraju goszczącego.

Kto finansuje projekty Wolontariatu Europejskiego?

Fundatorem jest Komisja Europejska - Dyrekcja ds. Edukacji i Kultury, która przeznaczyła środki na działanie „Wolontariat Europejski” w ramach Programu „Erasmus+ Młodzież - Mobilność Młodzieży” wdrażanego w latach 2014-2020.

Co otrzymuje wolontariusz?

Wolontariat Europejski obejmuje większość kosztów związanych z udziałem w projekcie:

- zakwaterowanie,
- wyżywienie,
- podróż (w zależności od dystansu - od 180 do 1100 euro w obie strony),
- miesięczne kieszonkowe - wysokość zależy od kraju, w którym odbywa się wolontariat. W Krajach Programu stawki wahają się pomiędzy 60 euro (np. w Rumunii) a 145 euro (w Danii). W Krajach Partnerskich kieszonkowe wynosi 55 euro.

Gdzie szukać informacji

Wszystkie oferty dotyczące Wolontariatu Europejskiego znajdują się w specjalnej bazie danych https://europa.eu/youth/evs_database. Jest ona ogólnodostępna.

Osoby zainteresowane wyjazdem prosimy o kontakt telefoniczny z Aleksandrą Zachraj z Urzędu Gminy Pawłowice, w godzinach 7.30 - 15.30, nr tel. 32 4756 371.

Przykłady z Pawłowic:

- Klaudia - mieszkanka Pawłowic wyjechała na rok na Islandię, gdzie pracowała w przedszkolu oraz w świetlicy młodzieżowej
- Aneta - mieszkanka Pawłowic, wyjechała na 3 miesiące do Argentyny, gdzie pracowała z dziećmi z biednych dzielnic tzw. favelas prowadząc warsztaty artystyczne.
- Marco - mieszkaniec Verquin, Francja, przyjechał na rok do Pawłowic, gdzie pomógł w organizacji wymiany młodzieży, wymiany mieszkańców, prowadził zajęcia językowe.

Sabina Bartecka

Takiego spotkania jeszcze nie było!



zdj. archiwum ZSP Golasowice

Piękną tradycją w Zespole Szkolno-Przedszkolnym w Golasowicach jest Choinka Noworoczna organizowana dla całej społeczności szkolno-przedszkolnej, rodziców i zaproszonych gości w sali OSP w Golasowicach.

W tym roku oprócz licznie zebranych mieszkańców, brało w niej udział dwóch wolontariuszy: Aigerim Pazylova z Kirgistanu i Fabrizio Marrocchi z Kostaryki. Noworoczne spotkanie stało się pożegnaniem studentów-obcokrajowców po tygodniowym pobycie i zajęciach z dziećmi w Golasowicach.

Tradycyjnie, jak co roku, uczniowie i przedszkolaki pod kierunkiem wychowawców przygotowali dwugodzinny program artystyczny. Młodsze dzieci wystawiły inscenizację muzyczno-taneczną „Dziewczynka Śniegulinka” oraz wykonały taniec aniołów, koziorąjkę oraz miotlarza. Uczniowie klas starszych prezentowali swoje „zacięcie” aktorskie w zabawnych skeczach. Na scenie w tradycyjnym tańcu kirgiskim z pierwszakami wystąpiła Aigerim z Kirgistanu.

W organizację imprezy z ogromnym zaangażowaniem włączyli się rodzice przygotowując słodkie niespodzianki dla dzieci, organizując bufet i nagradzając uczestników zabawy za ciekawe przebrania karnawałowe. Choinkę zakończyła dyskoteka karnawałowa dla dzieci prowadzona przez didżeja.



zdf. archiwum

Sami swoi, czyli biesiada sąsiedzka w Pawłowicach!

Kargul z Pawlakiem nie stanęli przy płocie, ale bawili się jak sami swoi. 5 lutego odbyła się pierwsza biesiada sąsiedzka na pawłowickim osiedlu.

- Tego się nie da opisać. Ponad 4 godziny wspaniałej zabawy w radosnej atmosferze – mówi Anna Dąbrowska, prezes Spółdzielni Mieszkaniowej „Pawłowice”. – Już wszyscy zapisują się na przyszły rok.

Biesiadę sąsiedzka dla mieszkańców pawłowickiego osiedla zorganizowali Zarząd, Rada Nadzorcza i Rada Osiedla Spółdzielni Mieszkaniowej. Pomogli im liczni sponsorzy. W zabawie, która odbyła się w domu kultury, uczestniczyło kilkadziesiąt osób. Najstarsza była Anna Marcinek. *- Bawiłam się wspaniale. Nawet zatańczyłam jeden kawałek z dyrektorem kopalni – opowiada 84-latką. – Było dużo śmiechu. Opowiedziałam też kawał. Wszyscy się śmiali.*

- Takie imprezy powinny się odbywać nawet raz w miesiącu – uważa Genowefa Banasik. – Ciągłe brakuje wszystkim czasu na rozmowę i zabawę. Ludzie się nie znają, a warto dbać o dobre relacje z sąsiadami. Nasza klatka jest po tym względem wyjątkiem, bo prawie wszyscy mieszkamy tutaj od powstania osiedla i dbamy o dobre relacje. bs



zdf. archiwum

Pełna energii Anna Marcinek opowiedziała kawał.

Zagraniczni studenci w Golasowicach



zdf. bs

Lekcje prowadzone przez wolontariuszy były bardzo lubiane przez uczniów.

Fabrizio Marrocchi z Kostaryki i Aigerim Pazylova z Kirgistanu przez tydzień prowadzili lekcje w szkole w Golasowicach. Uczniowie byli zachwyceni.

Studenci przyjechali do naszej gminy w ramach projektu Kid-SPEAK, realizowanego przez międzynarodową organizację AISEC. Jego celem jest przybliżanie kultury innych krajów oraz pomoc w nauce języka angielskiego. Projekt trwa 6 tygodni, ale zakłada tygodniowy pobyt studentów w różnych szkołach regionu.

Zagraniczni goście byli w Polsce po raz pierwszy. *- Jestem zachwycona polską gościnnością. Smakuję mi pierogi, kluski i rolady – mówi Aigerim, która na co dzień jest studentką drugiego roku ekonomii i zarządzania na uczelni w stolicy Kirgistanu – Biszkeku. – Jest tutaj wiele zabytków. W naszym kraju nie ma tak wielu starych budynków.*

Jak mówiła, Kirgistan jest tradycyjnym krajem, w którym role mężczyzn i kobiet są ściśle wyznaczone. *- Nasi mężczyźni nie pomagają w kuchni, nie sprzątaj – te zadania spoczywają na kobietach.*

Drugi z wolontariuszy pochodzi z Kostaryki. Fabrizio jest na trzecim roku studiów filmowych i w przyszłości chciałby robić własne filmy. Interesują go techniki dokumentalne. Filmy, które zrealizował w czasie studiów, zrobiły duże wrażenie na oglądających. Największym atutem Kostaryki jest dzika przyroda. Większość kraju stanowią góry i lasy tropikalne. Dla Fabrizio szokiem okazały się więc niskie temperatury panujące w Polsce. *- Nie spodziewałem się aż takiego zimna – mówi.*

Goście przebywali w Golasowicach do końca stycznia. W czasie swojego pobytu spotkali się w urzędzie z wójtem gminy oraz uczestniczyli w spotkaniu noworocznym z rodzicami uczniów. Zwiedzili też okolice.

Sabina Bartecka



zdf. archiwum

Każdy chciał mieć zdjęcie z sympatycznymi gośćmi z zagranicy.

Laureaci szkolnych konkursów
związanych z patronem.



zdj. bs

„By pozostać wiernym temu, co się zwie wzrastanie”...

11 lutego, w Gimnazjum nr 1 w Pawłowicach odbyła się jubileuszowa uroczystość upamiętniająca Patrona Szkoły - księdza Tomasza Wuwera. Od dziesięciu lat uczniowie utrwalają pamięć o swoim patronie wśród kolejnych roczników.

- Po raz kolejny dziękujemy za dar poznania ks. Tomka, za to, że możemy wcielać w życie jego słowa. Dla naszej szkoły był to czas wzrastania – mówiła dyrektorka szkoły Irena Grabowska.

W auli Przylądek Talentów zebrali się uczniowie, absolwenci, kadra pedagogiczna i zaproszeni goście. Wśród nich nie zabrakło rodziny patrona ks. Tomasza Wuwera - jego mamy Róży oraz siostry Marzeny Zimny z rodziną. - Dziękujemy społeczności szkolnej za piękną uroczystość. Dla nas za każdym razem są to chwile wyjątkowych wzruszeń – dziękowała pani Marzena.

Uroczystość rozpoczęła się od mszy świętej, której przewodniczył ks. Adam Wodarczyk – biskup pomocniczy Archidiecezji Katowickiej. W wygłoszonym kazaniu przypomniał on postać niezwykle ciepłego i życzliwego księdza. Sylwetkę patrona przedstawiono także podczas uroczystości w gimnazjum. W murach szkoły nie ma już bowiem uczniów, którzy pamiętają Patrona, ale obecni trzecioklasiści mogą powiedzieć, że mieli okazję poznać ks. Tomka. To osoby, które ochrzcił ks. Tomasz, jeszcze jako wikary pawłowickiej parafii św. Jana Chrzciciela.

Następnie wręczono nagrody w konkursie fotograficznym „Oczami młodego fotografa” oraz literackim „Nasz patron”. Jednak najważniejszą częścią tego dnia było przyznanie tytułu Przyjaciela Szkoły, nadawanego instytucjom czy osobom, które w szczególny sposób wpływają na życie szkoły. W tym roku został nim uhonorowany Gminny Zespół Oświaty w Pawłowicach. Dyrektorka szkoły zwróciła uwagę na dobrą współpracę z GZO oraz życzliwość i serdeczność jego pracowników. Nagrodę odebrał dyrektor Jan Figura, który powiedział do uczniów: - *Macie dobrą szkołę.*

Wyniesiecie z niej kapitał na całe życie.

Po części oficjalnej był czas na występy artystyczne przygotowane przez młodzież. Na scenie zaprezentowano inscenizację teatralną zrealizowaną na podstawie dramatu Juliusza Słowackiego „Alina i Balladyna”. Jest to historia dwóch siostr zakochanych w tym samym księciu. Atutem spektaklu była strona muzyczna: żywe instrumenty na scenie i wplecenie do historii współczesnych piosenek.

Sabina Bartecka

Wyniki szkolnych konkursów:

- **Fotograficzny:** I miejsce – Katarzyna Walter, II miejsce – Dominika Skłanny, III miejsce – Ewa Tąta, wyróżnienia – Michał Staniek, Wojciech Rajwa, Kamila Lasek i Marta Pawletko;
- **Literacki:** I miejsce – Katarzyna Walter, II miejsce – Justyna Hanslik, III miejsce – Emilia Kubica, wyróżnienia – Marlena Dziewirz, Edyta Janosz i Natalia Pisarek



zdj. bs

Tytuł Przyjaciela Szkoły dla GZO Pawłowice odebrał dyrektor Jan Figura.



zdj. bs

Uroczystość zgromadziła wielu gości.



zdj. archiwum

Podwieczorek z piosenką i humorem

Pełne humoru i dobrej zabawy popołudnie zorganizowali dla mieszkańców Pniówka Koło Gospodyń Wiejskich i Gminny Ośrodek Kultury. Impreza odbyła się w ramach inicjatywy lokalnej.

Do Pniówka zaproszono Tomasza Białka, artystę operowego, który urzekł widzów swoim głosem. Największe operetkowe hity publiczność śpiewała wraz z wykonawcą. Na zgromadzonych w Domu Ludowym mieszkańców czekała jeszcze spora dawka humoru w wykonaniu zespołu „Druha Młodość” z Szerokiej, który zaprezentował się w tradycyjnym śpiewie oraz pokazał swoje drugie oblicze – przedstawiając zabawne skecze.

Dzięki dużej dawce humoru na każdej twarzy pojawił się uśmiech. Po gromkich oklaskach i podziękowaniu za występ wszyscy goście wyszli rozbawieni, zapowiadając szybki powrót na kolejne spotkanie. bs



zdj. archiwum

Bieganie uszczęśliwia...

- Pamiętam do dziś to uczucie szczęścia, kiedy ukończyłem pierwsze swoje zawody na dystansie 10 kilometrów. Jeszcze rok wcześniej nie wierzyłbym, że jestem w stanie tyle przebiec i to w takim czasie – mówi Mateusz Gałuszka, jeden z założycieli sekcji biegaczy RunTeam Pawłowice działającej przy GOS Pawłowice.

Pomysł utworzenia sekcji biegowej narodził się 6 grudnia w głowach czterech osób: Mateusza Gałuszki, Mariusza Bokłaka, Eweliny Sokół – Oleś i Daniela Lipińskiego. - Wróciliśmy do domu po Biegu Barbórkowym w Rybniku i stwierdziliśmy, że fajnie byłoby mieć klub i jeździć większą grupą na zawody.

Od tego czasu minęło zaledwie kilka tygodni, a dziś do sekcji należy już 40 osób, w różnym wieku, także spoza gminy Pawłowice. Najmłodszy biegacz ma 18 lat, a najstarszy 66 lat. To Stanisław Kała z Pielgrzymowic, który swoją kondycją zadziwia biegaczy znacznie młodszych od siebie. - Jesteśmy przedstawicielami bardzo różnych zawodów, w bardzo różnym wieku, o różnych zainteresowaniach i być może nie spotkalibyśmy się nigdy w innych okolicznościach – mówi Mateusz Gałuszka. - Nasza sekcja to grupa przyjaciół, dla których bieganie jest przyjemnością i sposobem życia.

Mateusz pracuje na kopalni, a zaczął biegać, kiedy urodził mu się syn. - Postanowiłem zadbać o siebie. Najpierw rzuciłem papierosy, ale to spowodowało, że bardzo przytyłem – ważyłem prawie 120 kilogramów –

opowiada. - Bieganie wydawało mi się najlepszym sposobem na to, aby zrzucić zbędne kilogramy i poprawić kondycję. Dziś syn ma już dwa lata, a ja biegam coraz szybciej. W marcu chcę ukończyć swój pierwszy półmaraton w Żywcu.

Sekcja cały czas się rozwija, wciągając w bieganie kolejnych mieszkańców gminy. Odbывают się wspólne treningi, wyjazdy na zawody. RunTeam stara się być widoczny na ulicach w pozytywnym aspekcie tego słowa, a pomagają mu w tym charakterystyczne koszulki z kolorze pomarańczowym z nazwą grupy. Pawłowiccy biegacze mają także swój profil na Facebooku.

Co daje członkom przynależność do sekcji? - Dobrą zabawę i motywację do biegania, ale nie tylko, bo równie ważne są kontakty z ludźmi – mówi Mateusz. - Bieganie uzależnia, co dowiedziono naukowo. I nawet jeśli się nie chce, to trzeba wyjść pobiegać, bo inaczej człowieka roznoszą złe emocje.

Wszystkich biegaczy oraz osoby dopiero chcące zacząć biegać zapraszamy na treningi, które odbywają się w piątki o godz. 20.00 oraz w niedzielę o godz. 9.00 i 20.00. Zbiórka przy kasach Gminnego Ośrodka Sportu. - Zaczynać trzeba tak, żeby sobie nie zrobić krzywdy i nie zniechęcać się trudnościami – podkreśla. - Dlatego warto na początku biegać z kimś bardziej doświadczonym. W czasie naszych treningów biegamy od 3 do 10 kilometrów w tempie dostosowanym do uczestników. W planach mamy jeszcze utworzenie sekcji nordic walking, bo widzimy, że chodzenie z kijkami jest coraz bardziej popularne w naszej gminie.

Sekcja nie jest sformalizowana. Nie ma składek członkowskich. - Taka forma organizacji jest najbliższa naszym sercom i mamy nadzieję, że dzięki temu nasza spontaniczność będzie dalej się rozwijać, łącząc wszystkich przy wspólnej pasji biegania – podkreślają założyciele.

Sabina Bartecka



Biegacze przed pierwszym wspólnym treningiem.

zdj. archiwum

Zapraszamy wystawców na Jarmark Wielkanocny

Pragniemy serdecznie zaprosić wszystkich rękodzielników, twórców i wystawców na Jarmark Wielkanocny, który rozpocznie się w Niedzielę Palmową i potrwa do Wielkiego Czwartku. Pawłowickie jarmarki cieszą się dużym zainteresowaniem, są one połączone z wieloma atrakcjami dla dzieci i dorosłych, abyśmy wspólnie mogli poczuć piękną świąteczną atmosferę.

Prosimy o zgłoszenie chęci uczestnictwa w Jarmarku, wypełniając formularz zgłoszeniowy znajdujący się na stronie internetowej www.pawlowice.pl. Szczegółowe informacje na temat sprzedaży podczas jarmarku można uzyskać w Referacie Infrastruktury Komunalnej pod numerem tel. 32 47 56 332.

Udział w Jarmarku jest bezpłatny.



BIEG PAWŁOWICKI

będzie druga edycja

Wszystkich miłośników biegania i dobrej zabawy już teraz zachęcamy do udziału w Biegu Pawłowickim, który odbędzie się 28 sierpnia, w ostatnią niedzielę wakacji. Podobnie jak w zeszłym roku, odbędą się biegi dzieci i młodzieży, bieg główny na dystansie 5 kilometrów oraz sztafeta. Zapisy rozpoczną się w marcu, ale już teraz zapraszamy do zapoznania się z regulaminem i trasami biegu. Zachęcamy również do polubienia BIEGU PAWŁOWICKIEGO na Facebooku i śledzenia fanpage'a z aktualnymi informacjami. Informacje o biegu będzie można również znaleźć na stronie internetowej www.pawlowice.pl (zobacz zakładkę BIEG PAWŁOWICKI).



PRZEWODNIK PO KULTURZE LUTY



17 lutego, godz. 19.00
„Imigrantka”

Amerykański melodramat z 2013 roku przypomina czasy wielkiej emigracji, kiedy do Nowego Jorku przybływały tłumy ludzi z Europy w poszukiwaniu lepszego życia. Bohaterką jest Ewa, która wraz z siostrą dotarła do Ameryki z Katowic, zostawiając za sobą tragiczne wspomnienia z czasów I wojny światowej. Niestety, na miejscu wcale nie jest lepiej. W głównych rolach: Marion Cotillard i Joaquin Phoenix.



2 marca, godz. 17.00
Składanka polskich animacji

Najmłodszych widzów zapraszamy na filmy animowane produkcji Studia Filmów Rysunkowych w Bielsku-Białej.



2 marca, godz. 19.00
„Moja matka”

„Moja matka” to jeden z najwybitniejszych filmów festiwalu w Cannes w 2015 roku. Poruszający obraz twórcy „Pokoju syna”. Główną bohaterką jest autorka filmów społecznie zaangażowanych (Margherita Buy). Reżyserka nie daje sobie rady z filmem, który właśnie robi. Nie umie powiązać go z własnym życiem, które się wali. Z chorobą matki, jej umieraniem.

CENTRUM KULTURY PAWŁOWICE
BILETY: 5 zł - młodzież, 10 zł - dorośli

Teatrzyk dla dzieci

19 lutego, godz. 17.00,
sala widowiskowa Centrum Kultury

Zapraszamy dzieci na spektakl „Początek” w wykonaniu teatru z Gliwic. Zobaczą biblijną historię opisaną w pierwszych rozdziałach Księgi rodzaju - stworzenie świata i człowieka, grzech pierwszych ludzi, potop i wreszcie ocalenie ludzi i zwierząt w Arce Noego. Przedstawienie w pogodny, lekki i barwny sposób opowiada o poważnych sprawach. Spektakl skierowany jest do dzieci w wieku 3 - 9 lat. Zapraszamy. Bilety w cenie 10 i 5 zł do nabycia przed spektaklem

Senior Caffè

17 lutego, godz. 10.00,
Centrum Kultury Pawłowice

Dopołudniowy spacer po Pawłowicach - Nordic Walking - chętni mogą wypożyczyć kijki na miejscu. Instruktorzy Gminnego Ośrodka Kultury w Pawłowicach czekają na wszystkich chętnych seniorów o godz. 10.00!

Dzień Kobiet w Krzyżowicach

6 marca, godz. 16.00,
Dom Ludowy w Krzyżowicach

Stowarzyszenie „Aktywne kobiety na rzecz rozwoju wsi” oraz Gminny Ośrodek Kultury zapraszają na spotkanie z okazji Dnia Kobiet. W programie: poczęstunek, występ kapeli góralskiej „Brynioki” i miła niespodzianka dla uczestników. Bilety kosztują 25 zł. Kontakt w sprawie biletów: ZSP Krzyżowice, 32 4723715, sklep ABC w Krzyżowicach, Sylwia Zielonka.

Ferie w bibliotece

Gminna Biblioteka Publiczna Filia Osiedle zaprasza dzieci w wieku od 6 do 10 lat na zajęcia organizowane podczas ferii zimowych, od 15 do 19 lutego, od 10.00 do 12.00. Zapisy w bibliotece lub pod numerem telefonu: 32/ 47 222 66.

Zajęcia w czasie ferii organizuje również Gminna Biblioteka Publiczna w Pawłowicach. Od 24 do 26 lutego, w godz. 10.00 – 12.00, dla dzieci przygotowane będą m.in. popularne gry planszowe.



Z dużą przyjemnością ogłaszamy, że fanpage Gminnego Ośrodka Kultury w Pawłowicach ma już prawie 1000 fanów.

Jeśli odwiedzasz Centrum Kultury i chcesz być na bieżąco z nowościami, wydarzeniami i rozrywką, załóż profil na Facebooku i kliknij „Lubię to!”. Bardzo cenimy wszystkie komentarze, opinie i odpowiedzi. Z przyjemnością też obserwujemy, kiedy przy postach pojawiają się nowe polubienia i udostępnienia. Daje nam to dużo satysfakcji do działania i zachęca do szukania coraz to nowych inspiracji i pomysłów. Ufamy, że popularność naszego profilu nadal będzie rosła, a dzięki Waszej obecności coraz więcej nowych ludzi będzie nas odwiedzać.

Pracownicy Gminnego Ośrodka Kultury w Pawłowicach

MARATON FILMOWY
komedie Juliusza Machulskiego
„Kingsajz” „Seksmisja” „Vabank”
bilet 20 zł
26 lutego godz. 18⁰⁰

KABARET NOWAKI
18 MARCA
bilet 45 zł **godz. 17³⁰**
www.gokpawlowice.pl

SPOKOJNY WEEKEND
spektakl teatralny - komedia
GRUPA TEATRALNA POD KIERUNKIEM BOGUSŁAWA MUSTOLIKA
6 MARCA
godz. **18⁰⁰**
bilet 15 zł
www.gokpawlowice.pl

zdj. GOK Pawłowice



Zolyty ze śmiechem

Kiedy do zolyt przymierzają się stara panna i wieczny kawaler, który przegapił moment, kiedy trzeba było się żenić, śmiechu musi być co niemiara. 8 lutego, w Centrum Kultury w Pawłowicach został wystawiony spektakl „Zolyty”.

Wodewil w dwóch aktach wierszem w śląskiej gwarze na motywach Ożenku Mikołaja Gogola zachwycił publiczność. Przedstawienie było przerywane salwami śmiechu i burzą oklasków. W rolę bohaterów Zolyt wcielili się znakomici śląscy aktorzy, m.in. Mirosław Książek, Krzysztof Wierchowski i Inga Papkala. Znakomita gra aktorska oraz radosne piosenki Grzegorza Spyry, w których mogliśmy odnaleźć melodie naszego dzieciństwa pozostawiły na licznie zgromadzonej publiczności niezapomniane wrażenia.

Wielka sala widowiskowa pękała w szwach, chętnych na obejrzenie spektaklu było tak wielu, że dostawiano dodatkowe krzesła. Widzowie opuścili Centrum Kultury rozbawieni i żywo komentujący obejrzone przedstawienie. bs

Zapraszamy na wycieczki

Stowarzyszenie Koło Gospodyń Wiejskich w Pielgrzymowicach zaprasza na wycieczki:

Bieszczady

(trzy dni): 3-5 czerwca

Wrocław – Afrykarium

25 czerwca

(wyjazd z dziećmi)

Budapeszt (trzy dni)

2-4 września (w programie wieczór cygański oraz rejs po Dunaju)

Szczegółowe informacje pod numerem telefonu:
32/ 47 29 609 lub 503 892 084. Serdecznie zapraszamy!

Ferie w Krzyżowicach

Stowarzyszenie Aktywne Kobiety na Rzecz Rozwoju Wsi i Zespół Szkolno-Przedszkolny w Krzyżowicach zapraszają dzieci i młodzież na ferie do Krzyżowic.

Zajęcia, które potrwają od 15 do 19 lutego, od 9.00 do 13.00, będą obejmowały różne formy aktywności sportowej na sali gimnastycznej oraz rozgrywki na nowoczesnych grach planszowych z nagrodami. Uczestnicy zajęć pod okiem instruktora będą uczyć się tańczyć. W piątek planowany jest wyjazd w góry na sanki. Tygodniowy pobyt kosztuje 20 zł, sama wycieczka 10 zł. Zapisy przyjmowane są telefonicznie pod numerami: 32-4723635, 660 634 390.

zdj. GBP Pawłowice



Spotkali się pasjonaci historii

Historia Pawłowic jest bardzo bogata, a dodatkowo zachowało się wiele dokumentów i opowieści, które warto przedstawiać szerszemu forum.

Wiele miejscowości w Polsce posiada swoje organizacje, które pielęgnują i popularyzują historię lokalną. O takiej organizacji marzyli pasjonaci historii z terenu naszej gminy, którzy do tej pory działali indywidualnie, zbierając pamiątki, opowiadając historie, pisząc artykuły. Teraz połączyli siły, aby działać sprawniej.

20 stycznia, w czytelni Gminnej Biblioteki Publicznej odbyło się pierwsze spotkanie miłośników historii Pawłowic i ziemi pszczyńskiej. Każda z kilkunastu osób obecnych na spotkaniu zaprezentowała swoje zbiory. - *Okazuje się, że wiedza historyczna naszych mieszkańców jest bardzo bogata, wielu z nich pasjonuje się określonymi dziedzinami i okresami historii* – podkreśla Halina Mańka, dyrektorka GBP w Pawłowicach.

Zaprezentowano zbiory kartograficzne, zdjęcia, widokówki, własne artykuły historyczne, itp. Zgodnie stwierdzono, że wiedza jest pożyteczna tylko wtedy, kiedy można się nią dzielić. Postanowiono, że na następnym spotkaniu grupa historyków określi plan działania i wybierze nazwę dla swojej organizacji. Jeżeli chcesz poznać innych pasjonatów historii i wymienić się informacjami, wzbogacić swoją wiedzę dotyczącą historii gminy, skontaktuj się z pracownikami Gminnej Biblioteki Publicznej, tel. 32/ 47-22-198.

Spotkania pasjonatów - historyków będą odbywać się regularnie raz w miesiącu. bs

3 kwietnia
godz. 18.00

GMINNY OŚRODEK KULTURY
43-250 PAWŁOWICE
UL. ZJEDNOCZENIA 67
INFORMACJA
47 22 579
www.gokpawlowice.hg.pl
CENA BILETU: 48 zł

Centrum Kultury Pawłowice

szlagierowo2

DIENNIK ZACHODNI

TVT

ntl

887

PROMUS

HD



zof. archiwum

Mistrzowie curlingu

Ostatni weekend upłynął w naszej gminie pod znakiem curlingu. Od piątku do niedzieli trwały rozgrywki w ramach Turnieju Pawłowic w Curlingu.

Szósta edycja zawodów przyciągnęła do naszej gminy drużyny z Katowic, Gliwic, Krakowa, Bełchatowa a nawet z Sopotu. Gminę Pawłowice reprezentowały 4 zespoły KS Warszawice. Juniorzy, ubiegłorocznii zwycięzcy, zagrali tym razem w okrojonym składzie. Nie było wśród nich Jacka Rokity, który nie mógł wystąpić ze względu na obowiązki związane ze studiami.

Prawdziwym wyzwaniem okazało się przygotowanie torów do gry. Nie pomagała w tym słoneczna pogoda. Wysoka temperatura i słońce dosłownie roztopiały pawłowicki lód. Przygotowanie tafli do turnieju curlingowego to zadanie wyjątkowo trudne, bo do tej dyscypliny tafla musi być idealnie wygładzona. Już kilkumilimetrowa różnica wysokości lodu na torze może graczom utrudniać zadanie. Dlatego do akcji zaangażowano iced king, czyli specjalną maszynę z dwumetrowej szerokości bardzo precyzyjnym nożem.

Dzięki tym zabiegom turniej udało się przeprowadzić, choć nie obyło się bez pewnych opóźnień i przesunięć w programie rozgrywek, które trwały od piątku do niedzieli. Turniej zakończył się triumfem drużyny „Cesarz Team”, drugie miejsce zajął KKC „Mistral”, a podium uzupełnił KKC „First Aid”. Nasza najlepsza drużyna (KS Juniorzy w składzie: Radek Pisarek, Adam Pauszek, Krzysztof Świątek i Rafał Krystkiewicz) uplasowała się na piątym miejscu. „Curlusy Baniate” w składzie Marcin Gawlas, Paweł Kuśka, Janusz Tomica, Jacek Goczoł i Paweł Klos zajęli dziewiąte miejsce.

Poza czołową dziesiątką znalazły się dwie nasze kolejne drużyny. Dziewczęta z drużyny KS „TPA” (Małgorzata Pękal, Ewa Nogły i Kornelia Masny) były czternaste, a najmłodsi zawodnicy z KS „OOM” (Klaudia Szmidt, Marlena Dziewirz, Monika Wosińska, Paulina Frysz, Gabriela Hanzel, Dominik Szmidt, Robert Kamiński, Szymon Gęborys i Damian Herman) byli dwa oczka niżej.

Zawody okazały się nie lada gratką dla miłośników tzw. „szachów na lodzie”, bo tak mówi się o curlingu, którzy mogli zobaczyć w akcji najlepszych zawodników naszego kraju. - Turniej pozwolił naszym najmłodszym zawodnikom, dopiero rozpoczynającym przygodę z curlingiem, popatrywać najlepszych, co z pewnością będzie procentowało w przyszłości – mówi organizator turnieju i trener KS Warszawice Damian Herman. bs

Oldboje na boisko

20 lutego o godzinie 10.00 w hali GOS w Pawłowicach, KRS TKKF „Rozwój” Pawłowice organizuje turniej piłki nożnej halowej oldbojów. W turnieju mogą wziąć udział zawodnicy, którzy ukończyli 35 lat.

Zapisy przyjmowane są w dniu zawodów lub telefonicznie: tel. 605 291 549, 32 472 84 01. Obowiązuje wpisowe 100 zł od drużyny.

FERIE NA SPORTOWO

MISTRZOSTWA GMINY PAWŁOWICE W NARCIARSTWIE ALPEJSKIM 2016

27.02.2016
ISTEBNA - „ZŁOTY GRON”
START ZAWODÓW 17:00

- Dwa zjazdy z pomiarem czasu
- 6 kategorii wiekowych
- Medale i dyplomy
- Poczęstunek przy ognisku

Szczegóły i regulamin zawodów dostępne na stronie www.gos-pawlowice.pl

Dla uczestników zawodów całonocny karnet na stok z 20% rabatem!

Zapisy w kasie Gminnego Ośrodka Sportu w Pawłowicach, ul. Sportowa 14 do 25.02.2016

Lekcje nurkowania na basenie

19 lutego, w godz. 17.00 – 21.00, na terenie krytej pływalni „Wodny Raj” można będzie wziąć udział w bezpłatnych zapoznawczych zajęciach nurkowych „Intro”.

W zajęciach mogą uczestniczyć dzieci, które ukończyły 8 lat. Wymagana jest obecność opiekuna prawnego. Szczegółowe informacje: Maciej Paszek, tel. 691 43 77 66.

Promocje na ferie

Basen:

8 zł (bilet normalny) i 5 zł (bilet ulgowy)

Hala sportowa:

50 zł/h

Lodowisko:

4 zł (bilet normalny), 2 zł (bilet ulgowy)

Grota solna:

1 zł/seans

Atrakcja na basenie



W drugim tygodniu ferii po pawłowickim basenie pływać będzie olbrzymi dmuchanec ze zjeżdżalnią. 17-metrowej wielkości pojazd będzie zajmował aż trzy tory pływakie. Wszystkie dzieci będą mogły korzystać z tej atrakcji w cenie biletu wstępu. Zachęcamy do wspólnej zabawy. bs

zdj. archiwum



Nagrody dla sportowych mistrzów

28 stycznia, wójt gminy Franciszek Dziendziel oraz przewodniczący Rady Gminy Aleksander Szymura nagrodzili sportowców osiągających wysokie wyniki we współzawodnictwie krajowym lub międzynarodowym.

Przyznano trzy stypendia sportowe w wysokości 380 zł miesięcznie (wyplacane przez 10 miesięcy). Otrzymali je:

- **Wojciech Ulatowski**, zawodnik Uczniowskiego Klubu Sportowego UNIA OŚWIĘCIM, zdobył I miejsce na dystansie 400 m stylem zmiennym podczas XXI Ogólnopolskiej Olimpiady Młodzieżowej – Letnie Mistrzostwa Polski Juniorów 17 – 18 lat w Pływaniu,
- **Alicja Ulatowska**, zawodniczka WLKS KMICIC Częstochowa, zdobyła I miejsce w Mistrzostwach Polski w Aquathlonie w Kaliszu,
- **Jacek Rokita**, zawodnik Klubu Sportowego Warszowice, zdobył II miejsce w drużynowych Mistrzostwach Polski w Curlingu.

Nagrodę finansową w wysokości 2,6 tys. zł otrzymał **Szymon Ostrowski**, zawodnik Ludowego Klubu Sportowego Pszczyna. Szymon zajął III miejsca w Mistrzostwach Krajowego Zrzeszenia LKS w biegu na 3000 m.

Przyznano również dwa wyróżnienia. Otrzymali je: **Przemysław Hippler** - za zajęcie VI miejsca w Deskorolkowych Mistrzostwach Polski Polish Skate Federation oraz **Kalina Paszyna** - za zajęcie IV miejsca w Mistrzostwach Słowacji w Inline Alpine. To konkurencja na wrotkach jednośladowych, w której zawodnik porusza się między bramkami slalomowymi jak najszybciej potrafi.

Dyżur pracownika Urzędu Skarbowego

Od stycznia 2016 roku pracownicy Urzędu Skarbowego w Pszczynie raz w miesiącu będą pełnić dyżury w sali obsługi klienta w Urzędzie Gminy Pawłowice. Będą przyjmować deklaracje i pisma złożone przez podatników. Najbliższy dyżur odbędzie się 22 lutego od godz. 9.00 do 13.00. Kolejny 22 marca.

Dodatkowo, w marcu i kwietniu, w Urzędzie Gminy zostanie uruchomiony punkt przyjmowania zeznań podatkowych za 2015 r. Punkt będzie czynny 9 marca, 6 i 20 kwietnia, w godz. 7.30 do 14.30 (w sali ślubów).

Wynajmę mieszkanie ok.70 metrów kwadratowych (bezczyndzowe) oraz pomieszczenia usługowo-handlowo-biurowe. Dobra lokalizacja, centrum Pawłowic. Tel. 506107261.

Oddam ziemię (bardzo dużą ilość) za darmo z transportem na terenie gminy Pawłowice, tel. 516 213 075.

Ankieter Urzędu Statystycznego może zapukać do drzwi

Informujemy, że Urząd Statystyczny w Katowicach realizuje na terenie województwa śląskiego reprezentacyjne badania ankietowe. Badania prowadzone są w losowo wybranych gospodarstwach domowych i rolnych, w sklepach, na targowiskach oraz na przejściach granicznych.

Każdy ankieter – pracownik Urzędu Statystycznego w Katowicach przedstawia się i posiada legitymację służbową oraz imienne upoważnienie. Badania prowadzone są telefonicznie lub w formie wywiadu, w niektórych badaniach istnieje możliwość samodzielnego wypełniania formularzy.

Można najpierw sprawdzić tożsamość ankietera dzwoniąc do Urzędu Statystycznego w Katowicach i dopiero wówczas uzgodnić termin wizyty ankietera. Takie działanie zapewni mieszkańcom bezpieczeństwo i jednocześnie pozwoli wykonywać pracę ankieterom.

Tożsamość ankietera można sprawdzić kontaktując się z Urzędem Statystycznym w Katowicach, dzwoniąc pod numer: 32/ 779-12-91 lub 695-255-244, kontaktując się drogą elektroniczną z Kierownikiem Wydziału Badań Ankietowych Dorotą Gwóźdź D.Gwozdz@stat.gov.pl.

Więcej informacji znajduje się na stronach internetowych www.katowice.stat.gov.pl oraz www.stat.gov.pl.

Warsztaty dla kobiet w ciąży

Wojewódzki Szpital Specjalistyczny Nr 2 w Jastrzębiu-Zdroju zaprasza kobiety w ciąży na bezpłatne warsztaty z zakresu pierwszej pomocy. Zajęcia odbędą się 18 lutego od godz. 17.00 do 20.00 przy Poradni Chirurgii-Szczękowej i Laryngologicznej.

Uczestniczki warsztatów dowiedzą się jak udzielać pierwszej pomocy niemowlętom i kobietom w ciąży oraz w jaki sposób należy zapewnić bezpieczeństwo podczas podróży w samochodzie.

Aby uczestniczyć w warsztatach, należy zarejestrować się pod adresem: www.bezpiecznymaluch.pl.



Nasi najmłodsi

Zofia Foks z Warszowic, córka Haliny i Bernarda, ur. 14 grudnia
Jan Janko z Pawłowic, syn Karoliny i Tomasza, ur. 18 grudnia
Szymon Owczarek z Krzyżowic, syn Moniki i Mariusza, ur. 18 grudnia
Kuba Cyrulik z Pawłowic, syn Moniki i Adama, ur. 21 grudnia
Wojciech Owczarek z Warszowic, syn Moniki i Dawida, ur. 31 grudnia
Alan Bieniarz z Pawłowic, syn Marzeny i Michała, ur. 3 stycznia
Lena Foks z Pielgrzymowic, córka Marzeny i Marka, ur. 4 stycznia
Alex Szwiec z Krzyżowic, syn Moniki i Damiana, ur. 6 stycznia
Nicola Rempega z Pniówka, córka Doroty i Arkadiusza, ur. 7 stycznia
Tomasz Sikora z Pielgrzymowic, syn Magdaleny i Krzysztofa, ur. 10 stycznia
Igor Kasperydus z Pielgrzymowic, syn Sandry i Kamila, ur. 12 stycznia
Emilia Niwczyk z Pawłowic, córka Sabiny i Michała, ur. 15 stycznia
Franciszek Brandys z Pawłowic, syn Agnieszki i Adama, ur. 18 stycznia

Gratulujemy!

GZK sprzedaje drewno

Gminny Zespół Komunalny w Pawłowicach informuje, że w okresie całego roku prowadzi sprzedaż drewna pozyskanego z działek gminnych w ilościach dostępnych na magazynie.

Sprzedaż określona jest w m sześc. i prowadzona jest w oparciu o ustaloną cenę zależną od rodzaju drewna.

Obowiązują następujące ceny drewna:

- a) drewno opałowe z topoli – 73,44 zł
- b) drewno iglaste – 87,48 zł
- c) drewno liściaste – 131,22 zł

Powyższe ceny zawierają podatek VAT.

Bliższych informacji udziela pracownik GZK Florian Brudny, tel. 32 449 34 34.



Ogłoszenia Urzędowe

Do wynajęcia na zajęcia sportowe

Wójt Gminy Pawłowice informuje, że w dniu 04.02.2016 r. podany został do publicznej wiadomości, poprzez wywieszenie na tablicy ogłoszeń w siedzibie Urzędu Gminy Pawłowice wykaz lokali użytkowych przeznaczonych do wynajęcia.

Przedmiotowy wykaz dotyczy lokalu położonego w piwnicy przychodni zdrowia w Pawłowicach przy ul. Górniczej 14 A. Lokal przeznaczony jest do wykorzystania na prowadzenie zajęć sportowych.

Wykaz został wywieszony na okres 21 dni. Dodatkowych informacji udzielają pracownicy Urzędu Gminy Pawłowice: Tyberiusz Zawadzki i Robert Stępień, w godz. 7.30 - 15.30, tel. 32 47-56-314.

Pomieszczenie dla klubów i organizacji społecznych

Dyrektor Gminnego Zakładu Wodociągów i Kanalizacji ogłasza przetarg ustny nieograniczony w formie licytacji na najem powierzchni użytkowej, wynoszącej 55 m kw., położonej w budynku przy ul. Orlej 11 w Krzyżowicach, na czas określony do 2 lat, z przeznaczeniem na działalność na cele niezarobkowe – organizacje sportowe, społeczne i charytatywne. Przetarg odbędzie się 1 marca o godz. 10.00. Więcej informacji pod nr tel. 32 210 26 80, wew. 105.

Praca w urzędzie

Wójt Gminy Pawłowice ogłasza nabór na stanowisko referenta w referacie infrastruktury komunalnej w Urzędzie Gminy w Pawłowicach.

Oferty z wymaganymi dokumentami należy składać w Punkcie Obsługi Klienta Urzędu Gminy, ul. Zjednoczenia 60, w terminie do 29.02.2016 r. do godziny 14.00. Szczegółowych informacji o naborze udziela kierownik Referatu Infrastruktury Komunalnej Krystyna Batko, nr tel. (32) 47 56 332.

OLEJARNIA OLMAT

tłoczemy świeży i naturalny
olej rzepakowy na zimno

**Olej dostępny jest
również w każdym czwartek
na EkoTargu
w Pawłowicach!**

Bogate źródło kwasów
Omega 3 i Omega 9
oraz witamin A, E, D3, K.

Miejsce produkcji:
Gospodarstwo rolne, ul. Widokowa 5,
44-337 Jastrzębie Zdrój (Ruptawa)
Zamówienia: 504 087 366
Facebook: Olejarnia Olmat

Spółdzielnia Mieszkaniowa Pawłowice z siedzibą w Pawłowicach przy ul. LWP 19, ogłasza przetarg nieograniczony na niżej wymienione zakresy robót:

Roboty ogólnobudowlane:

- **Polna 20** - remont elewacji frontowej wraz z jej dociepleniem,
- **Górnica 4** - docieplenie ścian szczytowych,
- **Górnica 8** - docieplenie ścian szczytowych,
- **Górnica 7** - remont elewacji z dociepleniem elewacji frontowej i ścian szczytowych, remont żelbetonowych balustrad balkonowych,
- **Górnica 14** - remont elewacji z dociepleniem wskazanych ścian szczytowych, remont żelbetonowych balustrad balkonowych.

Specyfikacje istotnych warunków zamówienia w cenie 60,00 zł są do odebrania w siedzibie Spółdzielni przy ul. LWP 19 w Pawłowicach od 16.02.2016 r., w godz. 9.00 – 14.00.

Oplatę za specyfikację prosimy wpłacić na niżej podany nr konta: ING Bank Śląski nr konta:

56 1050 1403 1000 0023 3438 8606.

Potwierdzenie wpłaty za specyfikację należy przedstawić w momencie odbioru specyfikacji.

Oferty zgodnie ze specyfikacją należy składać w zamkniętych kopertach (z opisem rodzaju robót) w siedzibie Spółdzielni.

**Termin składania ofert upływa w dniu
25.02.2016r., godz. 13.00.**

Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie Spółdzielni w dniu 26.02.2016 r. o godz. 11.00. W dniu otwarcia ofert istnieje możliwość negocjacji elementów oferty (w tym cenowych).

Wszelkich informacji o przetargu udziela dział techniczny Spółdzielni: tel. /32/ 44 934 40, wew. 104, 105, od godz. 7.30 do 14.00.

Spółdzielnia zastrzega sobie prawo odstąpienia od przetargu bez podania przyczyny.

Spółdzielnia Mieszkaniowa Pawłowice

z siedzibą w Pawłowicach przy ul. LWP 19, ogłasza przetarg na mieszkanie:

- **kat. M-3 o powierzchni użytkowej 46,85 m kw. w Pawłowicach przy ul. Polnej 18 F/2. Cena wywoławcza wynosi 99.000 zł.**

W dniu 25.02.2016r. o godz. 11.00 w siedzibie Spółdzielni przy ul. LWP 19, odbędzie się I przetarg ograniczony dla członków SM Pawłowice i ich dzieci wspólnie z nimi zamieszkujących. II przetarg nieograniczony, w przypadku braku chętnych członków Spółdzielni, odbędzie się w dniu 25.02.2016r. o godz. 13.00 dla wszystkich osób zainteresowanych. Uczestnicy przetargu winni wpłacić wymagane wadium w wysokości 2.000 zł przelewem na konto ING Bank Śląski nr rachunku 56 1050 1403 1000002334388606.

Dowody wpłaty wadium na przetarg ustny ograniczony należy dostarczyć do siedziby SM Pawłowice na dzień przed przetargiem. Wadium na przetarg ustny nieograniczony należy wpłacić najpóźniej w dniu przetargu i przed otwarciem przetargu okazać dowód wpłaty. Wystawione do przetargu mieszkanie można oglądać w dniu 24.02.2016r. (środa) w godzinach 10.00 do 11.00. Spółdzielnia zastrzega sobie prawo odwołania przetargu bez podania przyczyny.

Ważne telefony



Pogotowie Ratunkowe:

tel. 999 lub 112.

Policja:

tel. 997 lub 32/ 449 45 10



Straż Pożarna:

tel. 998 lub 112

Pogotowie gazowe:

tel. 32 47 11 358 lub 992

Pogotowie Energetyczne

w Gliwicach:

tel. 991.



Awarie oświetlenia ulicznego:

- Zakład Instalacji, Pomiarów

Elektrycznych i Teletechnicznych

Damiana Kryski, tel. 32/ 472 16 45, 781

999 905 lub Referat Infrastruktury Komunalnej Urzędu Gminy, tel. 32/ 47 56 335.



Awarie sieci wodociągowej:

- Gminny Zakład Wodociągów

i Kanalizacji, tel. 32/ 72 41 292

(w godz. od 7.00 do 15.00) lub tel. 512

396 250, 509 922 931 (w pozostałych

godzinach).

An advertisement for BIGA Pawłowice. The top half features a woman with long, wavy, reddish-brown hair smiling. Below her, the text 'W BIGA już jest nowa wiosenna kolekcja odzieży' is displayed, with 'nowa wiosenna' in red and 'kolekcja odzieży' in black. A red horizontal line separates this from the website 'WWW.BIGASTYL.PL' in red. Below that, 'ODZIEŻ DAMSKA, MĘSKA, DZIECIĘCA' is written in black. The bottom section has a green background with 'BIGA Pawłowice' in white and 'Zapraszamy' in yellow. To the right is a yellow box with 'ZALON PRZYJĘŚCI' in black. Below the green bar is a yellow box with 'Gala CENTRUM HANDLOWE' in black script and 'Pawłowice' in smaller text. To the right is a pink box with a circular logo containing a red 'B' and the text 'BIGA GASTYL' and 'Pawłowice'.

NAJLEPSZY LOKAL GASTRONOMICZNY
W POW. PZSZCZYŃSKIM I TRZECI W WOJ. ŚLĄSKIM WG PLEBISCYTU „DZIENNIKA ZACHODNIEGO”

www.smakregionu.com

Zapraszamy



Smak Regionu®
RESTAURACJA
smaczne jedzenie w dobrej cenie

APARATY
WIFI, Karty płatnicze, Kuchnia, P, Kuchnia, Kuchnia

ZAPRASZAMY CODZIENNIE:
Niedziela - Czwartek: 10:00-21:00
Piątek - Sobota: 10:00-22:00
Pawłowice, ul. Katowicka 15
(trasa Wisła - Katowice dk nr 81)
tel. 32 441 84 51, 506 893 224

IMPREZY OKOLICZNOŚCIOWE
chrzciny · roczki · komunie · wesela · przyjęcia · imprezy firmowe · inne

OGRÓDEK LETNI
z placem zabaw dla dzieci

KUCHNIA ŚLĄSKA
kuchnia regionalna oraz polska



IRENEUSZ FURCZYK

AUTO
importer

www.auto-importer.pl

- osobowe i dostawcze
- uszkodzone i sprawne
- niezależnie od rocznika

✓ Własny transport z ok. Śląska

✓ GOTÓWKA

✓ Formalności na miejscu u klienta

AUTO SKUP - ZŁOMOWANIE

666 222 505

AUTOCZĘŚCI

JASZENICA 602 611 685

JASTRZĘBIE 508 432 564



moto-zlom.pl



Bank Spółdzielczy
w Pawłowicach



Grupa BPS

**WĘ
WYGODNY
KREDYT**
GOTÓWKOWY
W BANKACH SPÓŁDZIELCZYCH

Oferujemy tylko do końca lutego 2016 promocyjny
KREDYT
ŚNIEŻYNKA

oprocentowanie
4,50%
np: rata tylko
218,00 zł

**przy kwocie
kredytu
5000,00zł**

Szczegółowych informacji udzielają pracownicy Banku Spółdzielczego w Pawłowicach
tel.32 472 23 20, www.bspawlowice.pl

Reprezentatywny przykład dla Klienta naszego banku: kwota kredytu 5.000,00zł, okres kredytowania 24 miesiące, oprocentowanie stałe w stosunku rocznym 4,5%, rzeczywista roczna stopa oprocentowania 7,77%, prowizja od przyznanego kredytu 3%, opłata przygotowawcza 0zł, koszt zabezpieczeń 0zł, kwota odsetek w całym okresie kredytowania 237,97zł, całkowita kwota kredytu wynosi 5.000,00zł, całkowity koszt kredytu wynosi 387,97zł, całkowita kwota do zapłaty 5.387,97zł, kredyt zostaje spłacony w równych ratach miesięcznych (annuitetowych), wysokość raty kapitałowo-odsetkowej 218,00zł, ostatnia rata kapitałowo-odsetkowa wyrównawcza



GRENE

Pawłowice, ul. Górka 1
pon. - pt.: 7:30 - 18:00, sob.: 8:00 - 16:00

tel. 697 757 195
e-mail: pawlowice@sklepgrene.pl

- Części do maszyn i ciągników
- Wyposażenie pojazdów
- Artykuły związane z transmisją mocy i przeniesieniem napędu
- Zabawki

- Hydraulika siłowa
- Punkt zakuwania węży hydraulicznych
- Artykuły gospodarcze, warsztatowe, ogrodnicze
- Odzież robocza i BHP

























 **Awarie sieci kanalizacji sanitarnej:**
tel. 723 184 613 (przez całą dobę)

Zniszczenia mienia gminnego (przystanków, koszy itp.)
w dniach wolnych od pracy należy zgłaszać pod następującymi numerami: 500 184 717 (Wojciech Wiatrak), tel. 500 184 713 (Florian Brudny). W pozostałym czasie w GZK Pawłowice, tel. 32/ 449 34 34.

 **W sprawie waleśujących się psów, w dni powszednie od godz. 7.30 do 15.30 należy dzwonić do Urzędu Gminy, tel. 32/ 47 56 330, w pozostałych godzinach oraz w dni świąteczne zgłoszenia przyjmowane są przez policję pod numerem 32/ 449 45 10.**

- **Urząd Gminy w Pawłowicach** – 32/ 47 56 300
- **Starostwo Powiatowe w Pszczynie** – 32/ 449 23 00
- **Powiatowy Urząd Pracy w Pszczynie** – 32/ 210 47 20
- **Urząd Skarbowy w Pszczynie** – 32/ 449 22 00
- **Sanepid Tychy** - (32) 227 52 47
- **Urząd Statystyczny w Bielsku - Białej** - 33/ 822 18 35
- **ZUS w Pszczynie** – 32/ 210 11 33



Tak bawili się maturzyści!

Tradycyjnym, dostojnie odtanńczonym polonezem rozpoczęła się studniówka Zespołu Szkół Ogólnokształcących w Pawłowicach.

Przygotowania do balu trwały wiele miesięcy. Od września, kilka razy w tygodniu uczniowie spotykali się na sali gimnastycznej, aby uczyć się tańczyć poloneza. Dziewczyny szukały wymarzonych sukni, a chłopcy odpowiednich garniturów. – *Najbardziej obawialiśmy się poloneza. Po tańcu stres minął* – przyznaje Agata Pokładnik ze Studzionki. Bal odbył się 29 stycznia w Dworcu „Pod Jemiołą” w Ćwiklicach. Zabawa trwała do 4. rano. O muzykę zadbał didżej, a o dobrą zabawę wodzirej. – *Było wspaniale. Szkoda, że tak krótko* – mówi Agata Płonka ze Zbytkowa.

Karolina Domin uważa, że studniówka to duży wydatek, ale jest to jedyne takie wydarzenie w życiu, dla którego warto zadbać o odpowiedni wygląd. – *Największym problemem jest znalezienie sukienki* – mówi. – *Mnie udało się zamówić wymarzoną przez Internet. No i partner musi dobrze tańczyć, bo nikt nie chce przesiedzieć całego balu przy stole.*

W tym roku maturzystki postawiły na eleganckie, długie suknie w kolorze czarnym. Sporo było też sukienek czerwonych i chabrowych. Maturzyści, z kolei, najczęściej wybierali garnitury w kolorze granatowym i obowiązkowo muszkę.

Wszyscy podkreślali, że studniówka jest bardzo ważnym wydarzeniem. To przecież pierwszy prawdziwy bal. – *Było tak, jak sobie wymarzyłam* – mówi Marta Klimonda ze Strumienia. – *Na pewno te chwile zostaną w mojej pamięci na wiele lat.* bs



Oczekiwanym punktem studniówki były zabawne skecze z życia szkoły, a później była już tylko zabawa do białego rana przy muzyce granej przez didżeja.



Wyjątkowy był polonez w wykonaniu uczniów ZSO w Pawłowicach. W pierwszej parze z dyrektorem szkoły Andrzejem Wowrą najlepsza uczennica - Anna Figura.

Fotoreportaż Adam Rojczyk

Wydawnictwo Gminnego Ośrodka Kultury w Pawłowicach.

Redaktor: Sabina Bartecka

Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada. Nie zamawianych materiałów redakcja nie zwraca.

Zastrzega też sobie prawo do skrótów i opracowania redakcyjnego dostarczonych tekstów.

Nakład: 1150 egzemplarzy.

Adres redakcji: 43-250 Pawłowice, ul. Zjednoczenia 67; tel. 32 472 25 70, www.gokpawlowice.pl

Skład i druk: INFOPAKT Rybnik, tel. 32 423 85 90, 32 423 85 51, biuro@infopakt.pl

RACJE
GMINNE